



La Caisse Populaire
Desjardins de
Roxton Falls

Pierre Blouin
Directeur général
(450) 548-1215
Cellulaire : (514) 531-2248

Siège social
254, rue Notre-Dame
Roxton Falls (Québec) J0H 1E0

(450) 548-2888
Télécopieur : (450) 548-2886



CANTINE
BAR LAITIER

Chez Mario

LIVRAISON 7/7: 532-4419

1314, rue St-Joseph, Valcourt

Salon de tonte et toilettage
Aux Poils



Manon Fontaine, technicienne diplômée
5066 Foster C.P. 129
Waterloo, QC J0E 2N0
Tél.: 450-539-4960



Biochala

IMP BIOCHALA INC.

BOUTIQUE CADEAUX — PRODUITS NATURELS

268, Notre-Dame
Roxtons Falls (Québec)
C.P. 539 J0H 1E0
Tél.: (450) 548-5884
1-800-668-5884
Fax: (450) 548-2731

Nicole C. Larivière



TÉL.: 539-2333
RÉS.: 539-0451



PIERRE TRACTEUR 1999
JOCELYN ET MONIQUE ARÈS PROP.

GAZ PROPANE
PIÈCES NEUVES ET USAGÉES
POUR MACHINERIES AGRICOLES
DISTRIBUTEUR DE BARRIÈRES DE FERME

140 PRINCIPALE WARDEN, QC J0E 2M0

**ABATTOIR
BOUCHERIE**
R.L. Lamarche Enr.



- abattage (bœuf, poulet)
- vente en gros
- vente au détail

159, chemin Brompton,
Racine, (Québec), J0E 1Y0

Tél. : (450) 532-2824

BOEUF • VEAU • PORC • AGNEAU

Tél.: (450) 548-5727

**QUINCAILLERIE
RAYMOND GIRARDOT**

Raymond Girardot, président

DÉPOSITAIRE



239 NOTRE-DAME
C.P. 108
ROXTON FALLS, QC
J0H 1E0

Tél.: (450) 532-2676
FAX: (450) 532-3176



Pièces d'Auto Skibérine Inc.

PIÈCES D'AUTOS USAGÉES
ACHAT ET VENTE D'AUTOS USAGÉES

CHRISTIAN
LAPLANTE, prop.

6294 CH. SKIBÉRINE R.R. 3
VALCOURT, QC J0E 2L0

L'ÉCHO
DE
BÉTHANIE



2000-2001

ski-doo.

SEA-DOO



BOMBARDIER
PRODUITS RÉCRÉATIFS

CENTRE DE LA MOTONEIGE VALCOURT ENR.

9060 de la Montagne, Valcourt (Québec)
Tél.: (450) 532-2262 Fax.: (450) 532-2264

Vente - Réparation
Location - Vêtements
Ski-doo - Sea-Doo

Michel Dalpé, rep.

ESTIMATION GRATUITE
SERVICE 24 HEURES
Tél.: (450) 548-2428
FAX: (450) 548-5615



AGRICOLE - INDUSTRIEL - TENSION PARASITE
COMMERCIAL - RÉSIDENTIEL

124 Ste-Marguerite, Roxton Falls, Qc JOH 1E0



ROBERT (450) 548-2164 BUR.
ANDRÉ (450) 548-2046
FAX (450) 548-2323



360 RUE DUTILLY ROXTON FALLS, QUÉ. JOH 1E0

Gisèle & Jacques Brousseau
1348, rang 8,
Roxton Falls, Qué.
JOH 1E0
(450) 548-2334

AVICULTEUR

covoiturage et ferme d'élevage
poussins, poulettes, cannetons
oisons, oies et dindonneaux.
spécialité: grain à volaille.

LE MEUBLEUR AMEUBLEMENT COMPLET
ÉLECTROMÉNAGERS
Guy Daigneault, prop.

Ameublement G.D. inc.

1110 DAIGNEAULT, ACTON VALE
TÉL.: (450) 546-2783 FAX: (450) 546-7875
SANS FRAIS: 1-888-546-2783

CMMTQ TÉL.: (450) 548-5542
TÉLÉC.: (450) 548-5677

PLOMBERIE A. BOMBARDIER ENR.

Plomberie - Chauffage - Ventilation - Ferblanterie
Brûleurs à l'huile - Gaz naturel
Adoucisseurs - Pompes à eau

Gaétan Bouchard 33, RUE DU MARCHÉ
ROXTON FALLS, QC JOH 1E0



Voyages de tous genres

LES AUTOBUS ST-JOACHIM INC.
698, Principale
St-Joachim, C.P. 120
JOE 2G0



TÉL.: (450) 539-1351
La qualité par excellence

**HOMMES
FEMMES**

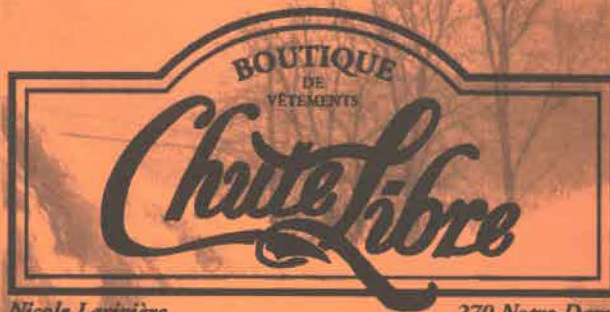
PALESTRIE

CLUB DE SANTÉ PHYSIQUE

- conditionnement physique
- mise en forme-musculation
- bronzage-sauna-suppléments alimentaires

1444 Ricard, Acton Vale
546-7986

Notre Limite, Votre Imagination.
LES SERVICES INFORMATIQUES
9042 A de la Montagne, Valcourt
(450) 532-3004 Ext. 1-800-567-3004
site web: dbyt.qc.ca



Nicole Larivière 270 Notre-Dame
Tél.: (450) 548-5665 Roxton Falls, JOH 1E0

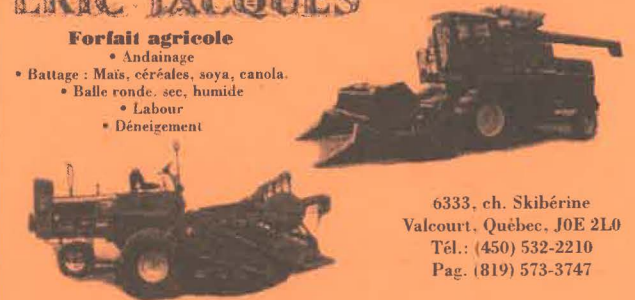
Service d'Administration **Marcoux 1982 inc.**

- Spécialités:
- Planification fiscale
 - Préparation d'états financiers
 - Impôts
 - Tenue de livres

179, Belvédère Nord
Sherbrooke (Québec) J1H 4A7
Tél.: (819) 821-9280
Fax: (819) 821-9240

ÉRIC JACQUES

- Forfait agricole**
- Andainage
 - Battage : Maïs, céréales, soya, canola.
 - Balle ronde, sec, humide
 - Labour
 - Dénégement



6333, ch. Skibérine
Valcourt, Québec, JOE 2L0
Tél.: (450) 532-2210
Pag. (819) 573-3747

Desjardins CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE VALCOURT

1120 Des Cascades
case postale 10
Valcourt (Québec)
JOE 2L0

Serge St-Pierre
directeur général

Tél.: (450) 532-3112
Télécopieur: (450) 532-3128



Lise Benoit

Conseillère en sécurité financière

615, rue Principale, Granby (Québec) J2G 2Y1
Téléphone: (450) 372-4054 Ligne directe: 1 888 840-8438
Domicile: (450) 539-1748 Télécopieur: (450) 777-2482

ALEXANDRA YERLY

ENTRAINEURE EN CONDITIONNEMENT
PHYSIQUE

danse aérobie, step, musculation, mise en forme,
programme personnel, 55 ans et plus, exercices
pré-nataux et post-nataux, entraînement
jogging-course à pied. POUR JEUNES ET ADULTES

(450) 546-3578



Michel Ménard, propriétaire

- 6 ALLÉES** de grosses quilles • Casse-croûte
de petites quilles • Salle de Party privé

Tél.: 819 • 826 • 6762
Fax: 819.826.6763

555, rue Craig
Richmond Qc JOB 2H0

LES SOUDURES

Mélanie et Yvon Thomas
ASS.



Spécialités: soudure
fer forgé
barrière de ferme

1371, ch. Béthanie
Béthanie, Qué. J0H 1E0
(450) 548-5545

LE **SPECIALISTE**

MONSIEUR 4 ROUES

FREINS
SILENCIEUX
ALIGNEMENT
AMORTISSEURS
DU-RO PARE-BRISE
SERVICE DE RÉPARATION
DE PNEUS SUR LA ROUTE



Tél.: (450) 532-2420 5527, ST-JOSEPH
VALCOURT (Québec) J0E 2L0

**Fournisseur
Internet**



En ligne avec vous



CoopTel

coop de télécommunication
5523, Chemin de l'Aéroport, C.P. 160
Valcourt (Québec) J0E 2L0
Tél.: (450) 532-3141 Téléc.: (450) 532-3147
www.cooptel.qc.ca

EXCAVATION L.G. INC.



TRANSPORT

EXCAVATION



TERRASSEMENT • CHAMP D'ÉPURATION

HONORÉ GAGNÉ
201, Rg Ste-Geneviève
Roxton Falls, J0H 1E0
Tél.: (450) 548-2625

YVES GAGNÉ
454, 1er Rang Est
Ste-Christine, J0H 1H0
Tél.: (819) 858-2277

LOUIS GAGNÉ
889, 7e Rang
Valcourt, J0E 2L0
Tél.: (450) 532-4374

**DÉPANNEUR
BENOIT**

BIÈRE FROIDE VIANDE FROIDE
VIN • GAZ VALIDEUSE
Club VIDEO CA-DI-LO NETTOYAGE À SEC

Béthanie, Qc **(450) 548-2464**

Arbor-élagage

Déboisement,
abattage,
émondage
Déchiqueteuse

Représentant: **Donald Julius**

1349 ch. Béthanie TÉL.: (450) 548-2994
Béthanie, Qué. J0H 1E0 FAX: (450) 548-2942



**CONSTRUCTION
ACTON VALE LTÉE**

794, ROUTE 139 NORD
ACTON VALE (QUÉBEC)
CANADA J0H 1A0

MARIO DUPONT
représentant

Tél.: (800) 946-2797
Tél.: (450) 546-2797
Fax: (450) 546-4203
constav@cooptel.qc.ca

Déc. 2000

VOL.8, NO.2

MOT DE BIENVENUE

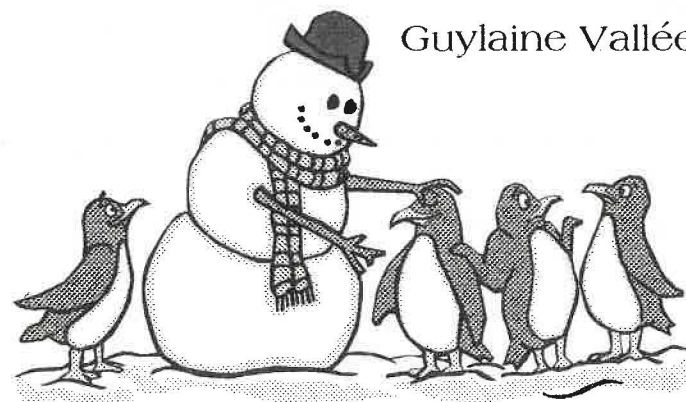
Bonjour tout le monde,

L'hiver est déjà à nos portes, quelle belle saison quand on sait en profiter. Plutôt de te dire « Brr... Il fait frête et sait plate » parcoure ton petit journal, l'Écho de Béthanie, on a plein d'activités à t'offrir qui t'aideront à te réchauffer des journées froides.

Tu auras beaucoup de plaisir en t'amusant en famille et entre amis. Invite -les.

Un bienvenu particulier à trois nouveaux membres ; Paul Lussier, Suzanne Viens et Jeannine Régimbald. Le comité se joint à moi pour vous souhaité un Joyeux Noël et une Bonne Année.

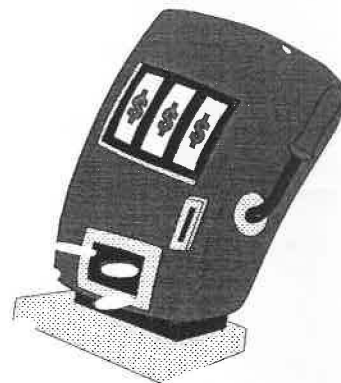
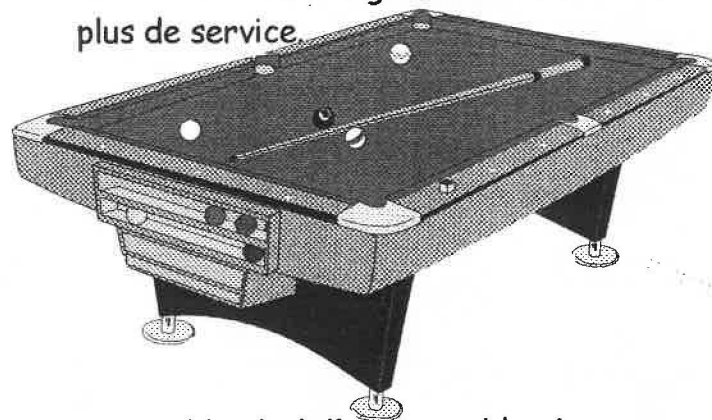
Guylaine Vallée, présidente.



ACTIVITÉS À VENIR

Salle de jeux

Nous sommes heureux de vous apprendre que nous, les loisirs de Béthanie nous avons réaménagé notre local aux deuxième étage, pour vous offrir plus de service



Une table de billard et table ping-pong des machines à boules, table de cartes et autres jeux seront disposer à temps pour vos congés des fêtes, dans notre local précédent. C'est avec votre entière responsabilité, nous croyons que le vandalisme et les bris seront inexistantes. Nous comptons beaucoup sur vous, pour faire en sorte que ce service soit apprécié de tous. Vos jeunes pourront se divertir sous l'œil vigilant d'un surveillant. Apportez vos breuvages non alcoolisés.

Aucune boisson alcoolisé ne sera tolérée dans ce local.

Voici les heures d'ouverture de la salle de Jeux.

JEUDI DE 7 :00Hres À 10 :00Hres

VENDREDI 7 : 00Hres À 10 : 30Hres

SAMDEDI 1 : 00Hres à 4 : 30Hres et 7 : 00 à 11 : 00Hres

DIMANCHE DE 1hres À 4 : 30Hres

Nous serons fermés le 24 décembre 2000 et 31 janvier 2001.

PS : SI vous avez des tables de billards, soccer ou autre à vendre contacter un des membres des loisirs le plus tôt possible. Merci



ACTIVITÉS À VENIR

BINGO

À retenir les Dates des prochain Bingo :

9 décembre2000 - 10 janvier 2001 - 10 février 2001

Notez bien que le Bingo du 9 décembre soit celui des Fêtes.

En cette occasion plusieurs prix de présence seront tirés.

Bienvenue à tous

SKI ALPIN de SOIRÉE AU MONT BROMONT

DATE :Mercredi le 27 décembre 2000

Départ :15 :00 hres de l'école de Béthanie

Retour :Vers 10 :00hres

Transport : Co-voiturage

Prix : \$ 20.00; Mont de pente pour les 14 ans et plus

16.00; 6 à 13 ans

Location de ski \$14.00 - Planche 26.00

Mini ski \$17.00

RÉSERVATION : Jacques au 548-2151 avant le 26 décembre.

PS : Vous voulez faire du ski et l'heure ne vous convient pas, nous avons des solutions Pour ceux et celles qui désirent améliorer leur connaissance de ski, un cours d'une heure est disponible à \$8.00 avec un maximum de 8 personnes et avec réservation de 72 heures d'avance.

Ski alpin au Mont BROMONT

(2^{ième} ET 3^{ième} SORTIE)

DATE 26 JANVIER ET

22 FÉVRIER 2001

DÉPART : 15HRES (3 :00hres)

RETOUR Vers les 10 :00hres

PRIX : \$16.00 Pour Tous

TRANSPORT : Co-Voiturage

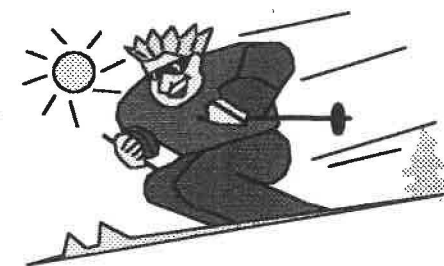
Réservation : Gisèle au 548-2756

Location de ski \$11.00

Location planche 20.00

Location mini ski 15.00

Leçon de ski : 6.00



Profitez de vos congés des fêtes
pour prendre de l'air

BON SKI



ACTIVITÉS À VENIR

COURS DE PATIN POUR LES TOUTS-PETITS

Cet hiver il y aura une série de 6 cours pour les débutants.

Le samedi de 9 :30hres à 10 :30hres.

PRIX : une modique somme de \$2.00 par cours

Les dates des cours sont :

13 janvier -20 janv -27 janv-10 février - 17 fér et le 24 fév.2001

Il se peut cependant que les dates soient changées, En cause de doux temps, ou température trop froide. Les organisatrices, vous avisera à ce moment là. Ces cours s'adressent aux jeunes qui désirent s'initier et pratiquer le patin. Il est important de souligner que nous n'accepterons aucune personne venir pratiquer son hockey et patinage de vitesse. Pour les samedi avant- midi. Pour plus d'informations , vérifiez l'horaire ci-dessus ainsi qu'au cabanon de patin.

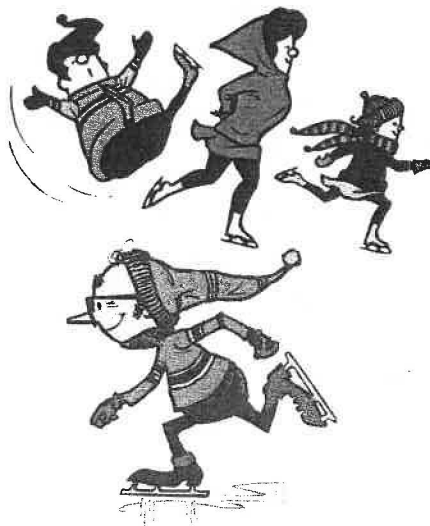
Donnez le nom de votre enfant à Joanie au 548-2123. S'il y a peu d'inscription les cours seront annulés.



Nous vous demandons de respecter l'horaire, pour éviter les malentendus. Aucun contenant de verre n'est accepté sur le site. Le comité des loisirs de Béthanie n'est pas responsable des accidents.

Horaire de la patinoire

Lundi :	3h30 à 7h00 pm	Patinage libre
Mardi :	7h00 à 11h00 pm	Hockey
Mercredi :	3h30 à 7h00 pm	Hockey
	7h00 à 9h00 pm	Patinage Libre
	9h00 à 11h00 pm	Hockey
Jeudi :	7h00 à 11h00 pm	Hockey
Vendredi :	3h30 à 7h00 pm	Patinage Libre
	7h00 à minuit	Hockey
Samedi :	10h00 à midi	Patinage libre
	Midi à 4h00 pm	Hockey
	4h00 à 7h00 pm	Patinage libre
	7h à minuit	Hockey
Dimanche :	10h00 à midi	Hockey
	Midi à 5h00 pm	Patinage Libre
	5h00 à 11h00 pm	Hockey



ACTIVITÉS À VENIR

INVITATION SPÉCIALE

À tous les intéressés ; hommes , femmes et jeunes. Vous avez rendez-vous à tout les vendredi soir de 7 : 00 à minuit pour des joutes de hockey bottines amicales.

Venez avec vos enfants et amis pour une partie de plaisir en plein air et sans compétition ou si peu.

Exemple; Parents contre enfants

Ou hommes contre femmes.

Mes prédiction;

Femmes 1- Hommes 0. Ha! Ha!

Venez relever le défi.



RODÉO DE MOTONEIGE



Cette compétition nous revient en force cette année. Rappelons que cette activité consiste en des jeux d'habiletés avec des motoneiges des années 1964 à 1978. Elle aura lieu sur le terrain de balle des loisirs de Béthanie

Le 20 janvier 2001 de 8 :00 am à 4 :00hres p.m

La cantine mobile de chez Mario sera sur le lieu et un chapiteau chauffé sera à votre disposition. Cette journée se poursuivra avec un souper de spaghetti suivi d'une soirée dansante avec la Disco Jacques Richard

Prix : Compétition \$10.00 contactez Sylvie au 548-2464

Souper -Soirée : \$8.00 (5 ans et moins gratuit)

Soirée Seulement :\$3.00 Billet en vente auprès des membres.

Bienvenue à tous!

ACTIVITÉS À VENIR

JOURNÉE PLEIN AIR FAMILIAL

DIMANCHE LE 27 JANVIER 2001 POURQUOI PAS!

Une journée plein air Familial et amical à Béthanie. Des activités d'été en hiver et oui! Baseball, Volley-ball, fer, tir au câble et pour rester dans notre côté hivernal, du ski de fond, raquette, fabrication de bonhomme de neige, sleigh ride et patin à glace au son de la musique. Pour vous réchauffés un p'tit café avec un roteux peut-être, mais **pourquoi pas?**

Apporter tous ce que vous avez de besoins et en plus emporter vos talents, votre imaginations, vos idées et surtout emmené toute la famille. Une superbe journée chez nous **À BÉTHANIE. MAIS POURQUOI PAS?**

C'est donc un rendez-vous le **27 janvier dès 10heures am.**

On vous entend en grands nombres et Pourquoi pas!



TOURNOI HOCHEY ÉPONGE

Date du tournoi les **3 & 4 février 2001.**

Coût de l'inscription \$85.00 par équipe. Inscription avant le 28 janvier

Il y aura 2 catégories à ce tournoi. Catégorie amicale et compétition. Alors formez vos équipes et contactez Sylvie au dépanneur au 548-2464 pour information et inscription. Si vous désirez jouer dans la catégorie amical sans former d'équipe, aucun problème donnez votre nom à Sylvie et nous formerons une équipe avec tous

ceux qui désirent jouer. Bienvenus à tous!

Responsable de l'activité : **Lise Lapointe et Yvon Brin**



ACTIVITÉS À VENIR

24 février 2001

2^e tournoi de billard

24 février 2001

Pour une deuxième année, les loisirs sont à organiser un tournoi de billard. Pour le moment douze tables ont déjà été réservées. Quarante-huit personnes peuvent donc s'inscrire dès maintenant. Afin d'assurer un certain équilibre entre chacune des équipes, comme l'an passé, elles seront formées sur place. Chaque équipe doit ensuite se rencontrer à tour de rôle.

Les gagnants de cette année et ceux du premier tournoi (Céline Brin et Robert Ledoux) se verront remettre un petit quelque chose...

Nous vous rappelons qu'il s'agit d'un endroit qui détient un permis de boisson.

Voici les coordonnées du tournoi de cette année :

Endroit : Salon du billard, 18 rue Long à Granby, 375-0766

Heure : -arrivée 7h30

-formation des équipes et pratique

-début du tournoi 8h30

-fin du tournoi autour de minuit

-remise des petits quelque chose...



Coût : -5\$ par personne (ce prix inclus une participation à un moitié-moitié)

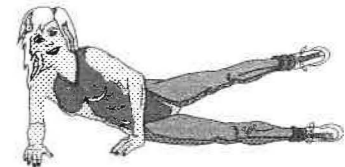
DANSE AÉROBIQUE LE LUNDI SOIR

Les cours reprennent au printemps, alors pour les personnes qui désire resté en forme, venez faire de la danse aérobique et du step de 19 h 00 à 20 h 30 à partir du **5 mars 2000.**

• **COÛT** : 45.00\$ par personne pour 10 semaines.

• **POUR TOUS**

Le cours de danse sera donné s'il y a au moins 10 personnes qui s'inscrivent. S.v.p. contactez Lise au 548-2589 ou/et Mme Lucie Peiry au 548-2760 et ou Alexandra Yerly au 546-3578



ACTIVITÉS À VENIR

VILLAGE DES SPORTS À VALCARTIER

Pour la semaine de relâche

Réservez votre date dès maintenant : **mercredi le 7 mars 2001**

Endroit : Village des sports à Valcartier

transport : Autobus si plus de 40 personnes

Tarif : \$22.00 pour les 12 et plus et acc.

\$20.00 pour les 5 à 11 ans

\$10.00 pour les 3-4 ans

Gratuit pour les 2 ans et moins

Réservation : Gisèle au 548-2756 avant le 26 février 2001



METTEZ DE LA VIE DANS VOTRE QUOTIDIEN !

Cet hiver **SORTEZ DEHORS AVANT QU'IL SOIT TROP TARD!**

Chronique Jardinage

Horticulture d'hiver

Avec les plantes d'intérieur, il est temps de...



Les approcher des fenêtres.

Pour éviter que vos plantes montent en hauteur avec une tige affaiblie, mettez-les le plus près possible d'une fenêtre.

Les éloigner des sources de chaleur

Comme les sources de chaleur sont généralement situées directement sous les fenêtres, installez (si vous pouvez) vos plantes sur le rebord de celles-ci.

Vous aurez ainsi la chaleur du calorifère et l'humidité créée par la condensation.

Évitez de trop arroser

Sur les plantes d'intérieur, le jaunissement des feuilles est souvent un symptôme d'arrosage trop abondant. La méthode la plus sûre consiste à soulever le pot, s'il est lourd, la plante est humide, s'il est léger, la terre est sèche. On peut aussi utiliser un humidimètre.



Profitez de vos poinsettias de Noël, car déjà en mars il sera temps de commencer les semis-intérieur.

Bon temps des fêtes.

ACTIVITÉS PASSÉES

Journée Équestre au Ranch J.P.Y

Quelle journée,

Une quinzaine de cow-boys s'est présentée au ranch J.P.Y. On y trouvait des sentiers boueux, un peu de trot, de l'eau à volonté pour une petite trempette, un arrêt demandé (pour homme seulement) quelques acrobaties de Joyn Wayne et cela a fait un mélange des petits abus de la veille.

Et dire que beaucoup de monde on manqué l'événement, donc si vous voulez vivre une radonnée comme celle-ci, rendez-vous pour l'automne prochain.

PS : Devinette : Grand'man était-elle en selle ou sur le pneu?

Signé : un cow-boy



ACTIVITÉS PASSÉES

Rallye d'auto

Quel belle journée nous avons eu. Un soleil radieux des couleurs plein les yeux et beaucoup de plaisir par dessus tout.

Les gagnants sont 1^{er} prix Richard, Yvette, Pierre et Jeannine

2^{ème} prix : Guylaine et Honoré.

3^{ème} prix : Carole et Nicole

Bravo à tous les participants et de retour à l'automne prochain.



Cours de peinture sur bois

Récemment 14 personnes ont participé à ce cours. Tout en relaxant elles-ont créé des pièces magnifiques.

ACTIVITÉS PASSÉES

« BÉTHANIE UN CHEF-D'OEUVRE »

Le 1^{er} octobre, plusieurs activités avaient lieu à Valcourt pour souligner la journée culturelle. Encore cette année, Béthanie ainsi que les autres municipalités environnantes et divers groupes étaient invités à représenter leur municipalité par un dessin de 6 X 12, à la gouache sur les rues asphaltées de Valcourt.

De 10 :30 à 4 :30hres, sans relâche, Micheline Racine, Albert Norris, Louise Cordeau, Audrey Demers, Frédéric Demers, Chantal Favreau, Parize Germain avec ses 3 petits amours se sont relayés pour créer un chef-d'oeuvre.

Les passants voyaient évoluer tous les dessins et certains revenaient pour nous dire que le nôtre était un des plus beau. Même les clients de Sylvie ont fait part de leurs compliments sur ce chef-d'oeuvre.

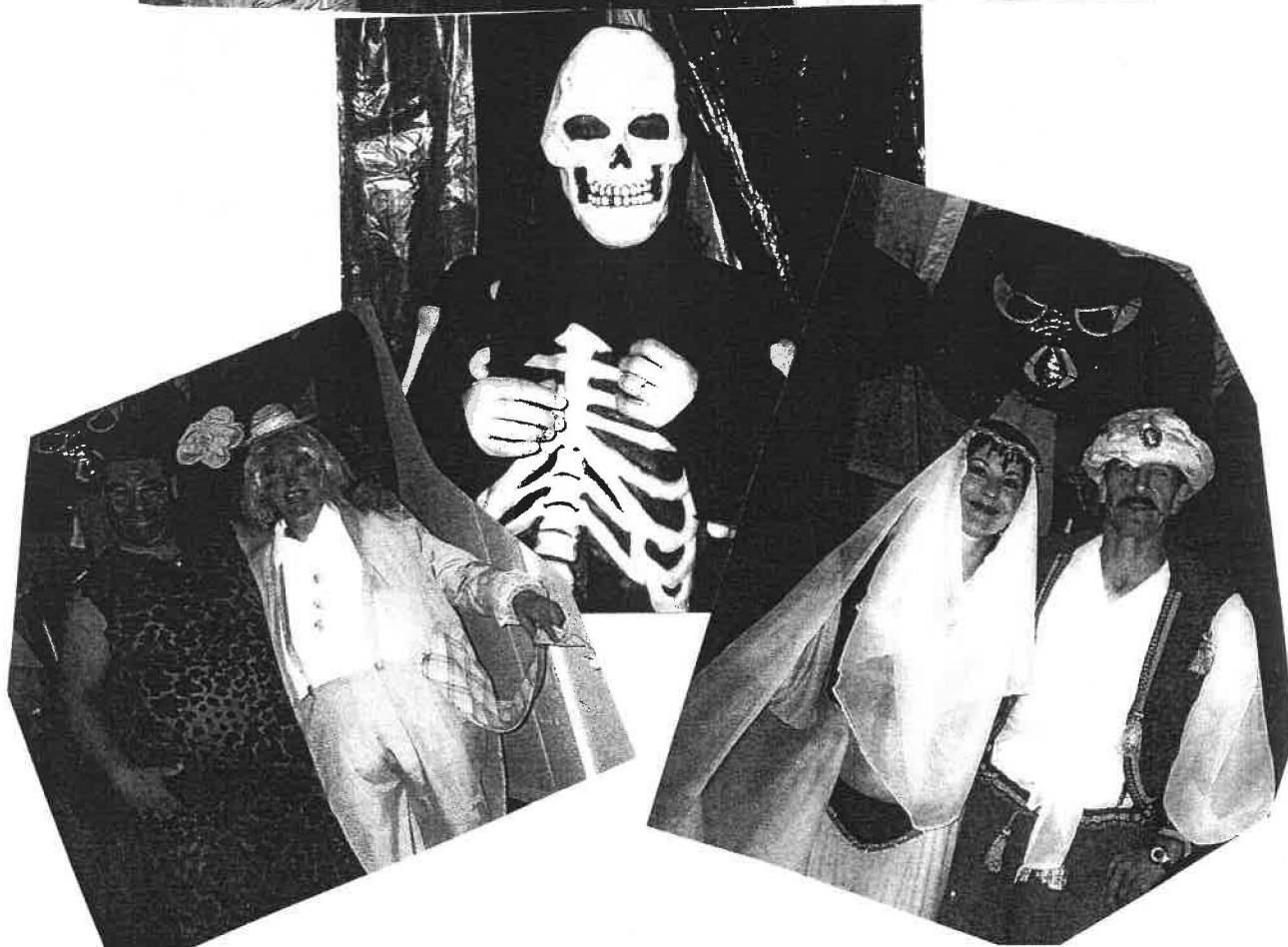
Merci et Bravo à tout les Vincent Van Gogh de Béthanie

HALLOWEEN

Pour ceux et celles qui essaient de se reconforter entre eux, mais qu'ils se faisaient prendre malgré tout. N'ayez craindre, tous nos personnages monstrueux sont retournés à leur place d'origine. Le fantôme de l'opéra (Alias Marcel Roy qui a dû faire sa propre musique à cause d'un bris mécanique) est reparti avec ses pierres tombales. Notre momie s'est refermée dans son sarcophage et quand Frisson, il se prépare pour son prochain film. Le squelette a disparu en fermant le black light, mais faites attention le monstre de la deux et son fils sont peut-être encore dans un placard a mijoter d'autres stratégies épouvantes pour l'an prochain. L'éternel Dracula doit probablement dormir dans son cercueil beaucoup trop confortable, mais cela a du bon car il sera déjà prêt pour la prochaine fois. Pour ce qui est de notre fantôme du deuxième étage, je crois qu'il a été pris de panique quand il s'est aperçu que l'homme de paille était bien vivant.

Merci à tous ceux qui se sont déplacés pour fêter l'halloween avec nous. Félicitations à la Disco Jacques Richard qui a su faire bouger les gens toute la soirée. Chapeau aux costumés et finalement bravo aux bénévoles et membres des loisirs pour l'organisation. À l'an prochain

PS : Les bénéfiques de cette soirée serviront probablement à acheter ou réparer les chaises.



ACTIVITÉS PASSÉES



SOIRÉE DE QUILLES

Cette sortie eu lieu le 18 novembre dernier. Un grand nombres de 68 personnes ont su profiter pleinement de cette soirée. Plusieurs nouveaux joueurs se sont joints à nous et vont sûrement renouveler l'expérience l'an prochain. Il n'en tient qu'à vous pour en profiter aussi.

Mais le plaisir à parfois de mauvais côté, parlez-en à **Raymond Demers**. (Cela est, s'il à retrouver la voix). HA! HA!...

COMMUNIQUÉ

Le parrainage civique région maskoutaine. **Point de service MRC d'Acton**
Recherche des bénévoles (**16 ans +**) pour nous donner un coup de main lors de nos activités. Ex : Disco, repas, quilles etc...

Aussi , nous recherchons des bénévoles (**18 ans +**) pour vivre une relation d'amitié avec l'un de nos membres ayant une incapacité physique ou intellectuelle
Ex : magasiner, marcher, aller au cinéma, etc...

Si l'amitié vous tient à coeur! Téléphonnez à Chantal Goulet au 546-0572

MUNICIPALITÉ DE BÉTHANIE

RÉUNION DU CONSEIL

Prenez note que la réunion du conseil du mois de janvier 2001 aura lieu **lundi le 8 janvier à 20h00**.

PLACE AUX JEUNES

AVIS DE RECHERCHE

Vous connaissez quelqu'un qui correspond aux critères suivants :

- Originaire de la MRC d'Acton
- Âgé entre 18 et 30 ans
- Qualifié ou en voie de le devenir par des études professionnelles, collégiales ou universitaires.

Si tel est le cas, dites-lui de s'inscrire à *Place aux jeunes région d'Acton* en remplissant un formulaire à l'hôtel de ville de votre municipalité, au Carrefour jeunesse-emploi comté de Johnson ou sur Internet :

www.mrcacton.qc.ca/jeunes

Pour info : Julie Desloges 546-0311

C'EST GRATUIT ! PLACES LIMITÉES !

ARMES À FEU

ATTENTION : pour POSSÉDER, ACQUÉRIR ou EMPRUNTER des armes à feu ou acquérir des munitions, vous devez obtenir votre permis d'armes à feu avant le 1er janvier 2001. Information : 1-800-731-4000



La régie intermunicipale
de gestion des déchets
de la région maskoutaine

AVIS

IMPORTANT

COLLECTE DES RÉSIDUS DOMESTIQUES, RÉSIDUS VERTS ET MATIÈRES RECYCLABLES

Au printemps 2000, la régie a procédé au renouvellement des contrats de gestion des matières résiduelles touchant les résidus domestiques (ordures), les résidus verts et les matières recyclables (récupération).

Veillez prendre note des modifications qui prendront effet **à compter du 1^{er} janvier 2001** pour la municipalité de **Béthanie**.

- * **Résidus domestiques: Mardi de chaque semaine**
Le service sera assuré par l'entreprise RCI Environnement inc., une durée de 5 ans.
- * **Matières recyclables (récupération): Jeudi aux 2 semaines**
La collecte débutera le jeudi 4 janvier 2001. Ce service sera assuré par l'entreprise Camille Fontaine & Fils inc., pour une durée de 5 ans.
- * **Gros rebuts: 3 collectes par année : printemps, été et automne**
Matières admissibles: les vieux meubles, les matelas, les tapis, les appareils électroménagers. Les dates précises vous seront communiquées à l'avance.
- * **Résidus verts: 3 collectes aux deux semaines, durant les mois d'octobre et de novembre**
Matières admissibles: gazon, feuilles, résidus de jardinage, tourbe. Le service sera assuré par l'entreprise RCI Environnement inc., pour une durée de 3 ans. Les résidus verts seront acheminés à la ferme R. & B. Fafard de Saint-Basile-le-Grand pour fins de compostage.

POUR TOUTES LES COLLECTES, LES MATIÈRES DOIVENT ÊTRE DÉPOSÉES EN BORDURE DE LA RUE À COMPTER DE 7 HEURES LE MATIN.

NOUVELLES PAROISSIALES

CÉLÉBRATION DES OFFICES RELIGIEUX À BÉTHANIE

Lors de la dernière réunion du Conseil de Fabrique de la paroisse de Béthanie tenue lundi le 13 novembre à 14h00 à Béthanie, il a été décidé de maintenir les célébrations dominicales à l'église jusqu'au 1er janvier 2001 et par la suite, les célébrations auront lieu à l'école de Béthanie dans un local qui nous a prêté gracieusement par la municipalité à la demande du Conseil de Fabrique.

Les messes dominicales à partir du dimanche le 7 janvier 2001 au dimanche 8 avril 2001 auront lieu dans l'école de Béthanie. Quelles sont les raisons qui motivent un tel choix?

C'est d'abord une question de survie. Pour maintenir les services religieux dans notre paroisse, il faut assumer les frais. Or la Contribution Volontaire Annuelle devrait rapporter au minimum onze mille dollars pour que la paroisse puisse payer ses frais, or dans les faits, elle rapporte à peine huit mille dollars. Les coûts de chauffage augmentent à chaque année et c'est la même chose pour l'entretien courant. Statistique Canada nous apprend que le taux d'inflation a été de 2.5% la dernière année. Nos revenus n'augmentent pas au même rythme. Avec la générosité de la municipalité nous aurons une façon de diminuer les coûts de chauffage. S'il y avait obligation de célébrer des funérailles pendant la période de l'hiver, nous nous organiserons alors pour que l'Église soit chauffée.

Il n'est pas question de fermer la paroisse, il est simplement question de saine administration. Nous serons de retour dans notre église pour la fête de Pâques qui se célébrera cette année le 15 avril 2001.

Cette année, nous avons dû procéder à la réparation d'un mur extérieur à l'arrière de l'église. Ce mur n'est pas visible puisqu'il est situé à l'arrière, le haut du mur était en train de tomber puisqu'il y avait une profonde fissure. C'était très dangereux. De plus cette année nous avons dû procéder à la réparation des marches et au colmatage des pierres des murs extérieurs.

J'espère que ces explications pourront répondre à quelques unes de vos questions au sujet de votre église. Pour plus d'information, il me fera un plaisir de discuter avec vous. **Votre pasteur ; Gilles Noël, ptre.**

Chantons Ensemble

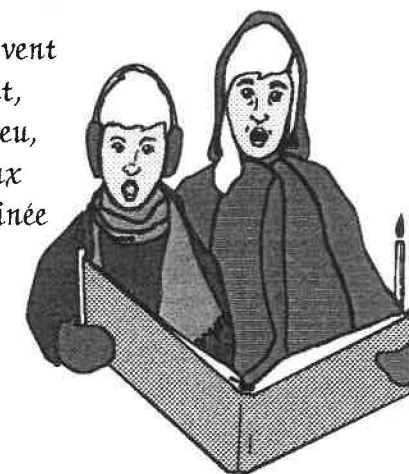
NOËL BLANC

Oh! Quand j'entends chanter Noël
J'aime à revoir mes joies d'enfant
Le sapin scintillant, la neige d'argent
Noël mon beau rêve blanc.

Oh! Quand j'entends sonner au ciel
L'heure où le bon veillard descend
Je revois tes yeux clairs, Maman
Et je songe à d'autres Noël blanc

La nuit est pleine de chants joyeux
le bois craque dans le feu
la table est déjà garnie
tout est prêt pour mes amis
et j'attends l'heure où ils vont venir
en écoutant mes souvenirs

Lorsque décembre lançait au vent
l'odeur des marrons brûlant,
j'attendais, tremblant un peu,
l'instant des cadeaux joyeux
sous le manteau de la cheminée





Ah! Si mon moine voulait danser

Ah! Si mon moine voulait danser (bis)
Un capuchon, je lui donnerais (bis)

Refrain

Danse. Mon moine danse !
Tu n'entends pas la danse,
Tu n'entends pas mon moulin lon là
Tu n'entends pas mon moulin marcher !

Ah! Si mon moine voulait danser (bis)
Un ceinturon je lui donnerais (bis)

Ah! Si mon moine voulait danser (bis)
Un chapelet je lui donnerais (bis)

Ah ! si mon moine voulait danser (bis)
Un froc de bure je lui donnerais (bis)

Ah ! si moine voulait danser (bis)
Un beau saucier je lui donnerais (bis)

S'il n'avait fait veau de pauvreté (bis)
Bien d'autre chose je lui donnerais (bis)



Secret d'une vie heureuse

N'ayez pas peur de ce qui
sépare
Vos rêves de la réalité
Si vous n'arrivez pas à rêver de
vos désirs

Vous vous rendrez vite compte
Que sur la rivière de la vie
Votre canot n'avance pas
Si vous ne payez pas

Il n'est jamais trop tard pour
être
Celui que vous auriez dû être

Il est préférable de poser
certaines questions
Plutôt que de connaître toutes
les réponses

Gardez au fond de votre cœur
Un endroit secret où vos rêves
se réaliseront

La vie, c'est ce qui se passe
Quand vous êtes en train de
Faire autre chose

Choisissez des combats assez
importants
Pour qu'ils en valent la peine
Mais assez petits pour que
vous les remportez

Il est très difficile de faire
La distinction entre les ponts
Qu'il faut brûler et ceux qu'il
faut franchir
Nous n'avons accès à la corde
de la vie
Qu'après en avoir défait les
nœuds

De toutes les pensées
mélancoliques,
La plus triste est sans doute;
« Cela aurait pu être. »

Si le monde vous semble froid
allumez un feu pour le
réchauffer

il y a deux façons de répandre
la lumière
être la chandelle dont elle
émane
ou le miroir qui la reflète.





ANNONCE CLASSÉE

Pour faire publier une annonce, communiquez avec Sylvie au 548-2464
 Coût : \$10.00 pour ¼ page.

Esthétique Andrée Bertrand



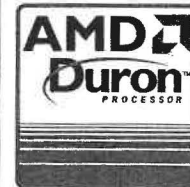
- Facial
- Soins esthétique des pieds
- Soins détente de dos
- Manucure
- Maquillage
- Épilation

Certificat cadeau
 Promotion de Noël



LABORATOIRE
 DR RENAUD

334 3e Rang Est St-Joachim-de-Shefford J0E 2G0
 (450)-539-4181



700 Mhz **1549\$**

Carte-mère Chaintech CT-7AJA
 64 MB de SDRAM PC-133
 Écran AOC Spectrum 7Vlr 17"
 Carte vidéo Chaintech Geforce 2 MX 32MB
 Carte de son Sound Blaster
 Lecteur CD Creative 52X
 Disque Dur Maxtor 20.4 GB (7200RPM)
 Modem Motorola 56K V.90
 Haut-parleur Navigator 120W
 Clavier, Souris, Lecteur 1,44

Aussi,
 - Service de réparation d'ordinateurs et de moniteurs,
 - Mise à jour de votre ordinateur.
 - Nous pouvons construire votre ordinateur sur mesure, selon vos besoins.



Brancher les familles
 sur Internet

DAVID Television ENR.

661 Route Danby, Ste-Christine, (Québec), J0H 1H0

Tél. : (819) 858-2626 Web : www.davidtv.qc.ca

Solution du mois précédent

Liste des Membres du Comité des Loisirs

Guylaine Vallée	Présidente	548-5690	Lise Lapointe	Vice-prés.	548-2589
Sylvie Benoit	Trésorière	548-2464	Gisèle Dupont	Secrétaire	548-2756
Mario Dupont	Directeur	548-2756	Yves Bernier	Directeur	548-2834
Jacques Petit	Directeur	548-2151	Marcel Roy	Directeur	548-5690
Robert Dépôt	Directeur	548-2392	Claude Côté	Directeur	548-2289
Bryan Sanschagrín	Directeur	548-2464	Richard Côté	Directeur	858-2153
Suzanne Viens	Directrice	539-5282	Paul Lussier	Directeur	539-5282
Jeannine Régimbald	Directrice	858-2643			

Tous ceux qui veulent s'impliquer comme membre ou bénévole sont les bienvenus en tous temps.

Conseil Municipal

Claude Peiry	Maire	548-2760	Claire Petit	Secrétaire-trés.	548-2826
Chantal Favreau	Conseiller #1	548-2115	Noël Favreau	Conseiller #4	548-2115
Jacques Petit	Conseiller #2	548-2151	Éric Piet	Conseiller #5	548-2499
Albert Norris	Conseiller #3	548-2114	Gilles St-Onge	Conseiller #6	548-2946

Marguilliers

Gilles Noël	Curé
Claudette Brien	Trésorière
Rachel Norris	Secrétaire
Clément Blanchard	
Lucie Peiry	
Claudette Viens	
Fernand Tétrault	

Comité Entraide

Rachel Norris	Présidente
Napoléon Raymond	Vice-prés.
Jeannine Roux	Secrétaire
Hélène Chevalier	Directrice
Marius Godin	Directeur
Huguette Godin	Directrice

Comité de Pastorale

Rita et Clément Blanchard
Rachel Norris
Huguette Godin
Lise Brin



No 7	No 8	No 27	
Dictionnaire	Dinosaure-ordinaire	a) bicyclette	f) yeux
	Jardinier-ordinateur	b) pyjama	g) nettoyer
	Sardine-dîner	c) payer	h) joyeux
		d) syllabe	i) pays
		e) voyelles	j) crayon

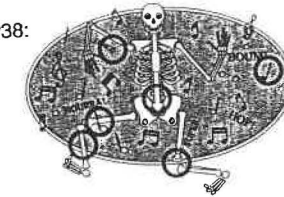
Page 6



17-



n°38:



Page 39
PETITS RÉBUS

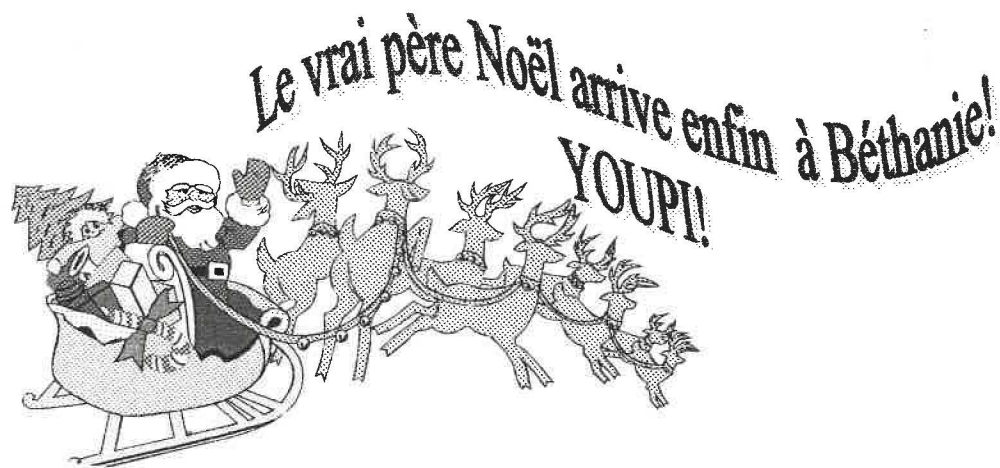
- four + mi = fourmi
- aile + é + faon = éléphant
- la + pain = lapin
- do + riz + fort = doryphore
- paon + terre = panthère
- seau + mont = saumon
- eau + tas + riz = otarie
- col + lit + mât + son = colimaçon
- sou + rit = souris
- haie + rond = héron

CONCOURS DE DESSIN
 Sur une feuille blanche,
 écris ton nom et ton âge.
 fais nous un beau dessin de Noël. Tu dois le
 déposer
 Au Dépanneur Sylvie avant le 22 décembre car
 le tirage
 S'effectuera Samedi à 12:00hres.
 Le concours la chance de gagner un cadeau d'une
 valeur de \$50.00
 d'une gratuité des
 Loisirs de Béthanie.

LA COURSE DU PÈRE NOËL

OH! OH! J'AI TOUJOURS PLUS D'UN TOUR DANS MON SAC!
CE N'EST PAS PARCE QUE MES RENNES ONT TOUS ATTRAPÉ UNE FIÈVRE QUE JE VAIS
RETARDER MON DÉPART. JE PARS CETTE NUIT, J'RAI EN FORMULE I !
J'ENFILE MON COSTUME DE PILOTE, JE MET MON CASQUE ET ME VOILÀ. JE FILE DANS LE
CIEL AU VOLANT DE MON BOLIDE FABRIQUÉ PAR MES LUTINS.
TIENS! J'APERÇOIS LES MAISONS DE FRÉDÉRIC, JADE, OLIVIER, BRUCE, KIM, ET DE WILLIAM
ET ALEXI! MAIS ARRÊTER IL FAUT FREINER!
HÉLAS PERSONNE NE VEUX ME LAISSER ENTRER, J'AI BEAU RÉPÉTER À TOUS CES ENFANTS
QUE JE SUIS LE PÈRE NOËL, PARTOUT C'EST LA MÊME CHOSE. ILS NE ME RECONNAISSENT PAS.
ILS ONT BLOQUÉ TOUTES LES CHEMINÉES.
BRR...IL FAIT TRÈS FROID ET JE NE PEUX PLUS CONTINUER COMME ÇA, J'APPUIS SUR
L'ACCÉLÉRATEUR, PLUS VITE QU'UN PHOQUE DANS L'EAU, JE FONCE À TOUTE VITESSE CHEZ UN
VÉTÉRINAIRE. -VITE DOCTEUR! UN REMÈDE POUR MES RENNES, S'IL VOUS PLAÎT?
LES RENNES AVALENT LEUR TONIC. ILS REPRENENT DES FORCES ET SE REMETTENT SUR
LEURS PATTES.
J'ENLÈVE MON CASQUE ET MON COSTUME DE PILOTE.

ATTENTION LES ENFANTS



Pierre - Mario
GRONDIN

Articles de sports
Trophées - Gravures
Vêtements

VENTE GROS ET DÉTAIL

1141, rue Principale
Granby (Québec) J2G 8C8

Tél.: (450) 378-2022
Fax: (450) 378-0106

LAITERIE MONT-ST-HILAIRE

distributeur : **Richard Provost**

874, Des Bouleaux
Saint-Théodore d'Acton, Qc J0H 1Z0

Tél.: (450) 546-3650

Tél.: (450) 539-4642

**NETTOYEUR
WATERLOO enr.**

Germain Hémond et Suzanne Page
4384 rue Foster, Waterloo Qc. JOE 2N0



Abattoir Du Roy & Frères enr.

Pierre, Michel, Daniel
Roy, prop.

- Viande pour congélateur
- Service d'abattage
- Abattage du gibier

340, 8e Rang Est
Saint-Joachim, Qc
JOE 2G0

Tél.: (450) 539-5040



SERVICE DE DÉBITAGE
ET D'EMBALLAGE
POUR LE GIBIER

- Saucisse maison
- Plan économique

Jean Lavallée Transport Ltée

350, rg Ste-Geneviève
Roxton Falls, Qué.
J0H 1E0



TRANSPORT EN VRAC
ET GÉNÉRAL

tél.: 450-548-2415
fax: 450-548-5541

CAISSE POPULAIRE DE STE-ANNE-DE-LA ROCHELLE



Jocelyn Vachon
directeur

142, RUE PRINCIPALE EST
STE-ANNE-DE-LA ROCHELLE
QUÉBEC JOE 2B0

TÉL.: (450) 539-1407
FAX: (450) 539-4884

IMPRIMERIE

G. DESILETS ENR.
une tradition qui dure depuis 1934

1024, McDonald, Acton Vale, Qc J0H 1A0

Tél.: (450) 546-2725 Fax: (450) 546-4645

LIFTKING
INDUSTRIES INC.



MEN-GI
ÉQUIPEMENTS ENR.



ACHAT ET VENTE
D'ÉQUIPEMENTS NEUFS ET USAGÉS

Tél.: (450) 548-2757
Fax: (450) 548-2353

GILLES BOUCHER
PROPRIÉTAIRE

148, rue St-Joseph - ROXTON FALLS (Québec) J0H 1E0



MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
Jean-Claude Despaties INC.
 PORTES - FENÊTRES - PORTES DE GARAGE
 PLANCHERS DE BOIS FRANC
 PEINTURE - REVÊTEMENT EXTÉRIEUR VINYLE ET TÔLE

36, rue St-André
 Roxton Falls, Qc
 J0H 1E0

Tél.: (450) 548-2541
 Fax: (450) 548-2599



CENTRE DENTAIRE
Luis Fortin

LUIS FORTIN, B.Sc., D.M.D.

450-546-2768
 1-800-546-2768

964, rue Landry
 ACTON VALE, QC J0H 1A0

Tél.: (450) 548-2848
 Téléc.: (450) 548-2871

Garage et Dépanneur
MICHEL LARIVIÈRE



115, RUE DE L'ÉGLISE ROXTON FALLS, QC J0H 1E0

PRO
Rénovation

Tél.: (450) 539-3722
 Fax: (450) 539-4976

SURPLUS MALOUIN INC.

Yves Malouin

6400, rue Foster
 C.P. 1168

Waterloo, QC
 JOE 2N0

Mini Excavation René Valois Inc.

TRAVAUX INTÉRIEURS ET EXTÉRIEURS



SPECIALITÉS:
 POSAGE DE LATTES
 DE BÉTON ET MURETS
 CASSAGE DE BÉTON



97 DU MARCHÉ

TÉL.: (450) 548-2839

ROXTON FALLS, QC J0H 1E0



1175, RANG #4, ACTON VALE, QC, J0H 1A0

Pour informations & rendez-vous

tél.: (450) 546-3867

Hélène Lechasseur



Cécile Choinière, propriétaire

1530, boul. Acton, Acton Vale, Qué. J0H 1A0 (450) 546 • 3606
 4565, boul. St-Joseph, St-Nicéphore, Qué. J2A 1B4 (819) 475 • 3606



Tôt ou tard...!

Tél.: (450) 548-2866

Paframa Inc.

Jean-Roch & Jacqueline Laplante prop.

244, Notre-Dame ROXTON FALLS (Qué.) J0H 1E0



Me Lucie Lavallée

NOTAIRE - CONSEILLÈRE JURIDIQUE - BACHELIÈRE EN DROIT

550 RUE DE L'ÉGLISE
 C.P. 206 / VALCOURT
 QUÉBEC JOE 2L0

112 RUE STE-MARGUERITE
 C.P. 449 / ROXTON FALLS
 QUÉBEC J0H 1E0

TÉL.: (450) 532-3040 / FAX: (450) 532-3039 / TÉL.: (450) 548-2833
 courrier électronique: lavallee@notarius.net.



TÉL.: (450) 548-2713

ALAIN LAMBERT
 ANDRÉ BEAUDRY

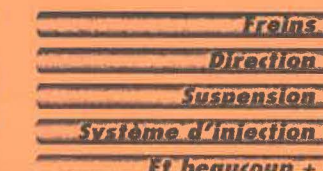
MENUISERIE ANDRÉ

FABRICANT DE MEUBLES

ARMOIRES DE CUISINE

CONCEPTION ASSISTÉE PAR ORDINATEUR

26 DU MARCHÉ / ROXTON FALLS, QC J0H 1E0



Fortier Mécanopro Enr, Franchisé

Silencieux GMS Acton Vale

3094-6230 Québec inc.
 1537, rue Landry,
 Acton Vale (Qué.) J0H 1A0
 Tél.: (450) 546-3292 • Fax: (450) 546-3292



7 jours / 24 hrs



NOUVEAU
CENTRE D'ALIMENTATION



- SPÉCIALISTE EN AQUARIOPHILIE
- CHOIX COMPLET
 - ANIMAUX DOMESTIQUES
 - ACCESSOIRES

DANIEL BEAUREGARD, prop.
Tél./fax: (450) 546-7162

1530, rue d'Acton - Acton Vale (Québec) J0H 1A0

LES ALIMENTS ST-LAURENT

LES SAUCES
GASPÉSIENNE
DE CHEZ-NOUS

Nouveau à Waterloo!

- Mets cuisinés congelés gaspésiens
- Buffet chaud et froid
- Sauces gaspésiennes (BBQ 3 en 1, ail/basilique, brochetta, spaghetti) **(450) 539-3766**

OLIER
GRISE

Yves Perras, BSc. Zootechnie
 Conseiller technique aux ventes

1, rue Martin
 Saint-Pie, Québec
 J0H 1W0
 (514) 772-2445
 1-800-363-5410
 (450)548-5908 rés.



PRO
Quincaillerie

QUINCAILLERIE - LOCATION D'OUTILS
COMPTOIR MOULÉE

286, Notre-Dame
 ROXTON FALLS, (Qc) J0H 1E0

Tél.: (450) 548-2242
 Fax: (450) 548-2481